



ВІСНИК

СВЯТО-МИКОЛАЇВСЬКА

Українська Католицька Церква

Рік XXXIII ч. 15 ◊ Неділя 4 Великого посту. Пр. Йоана Ліствичника Глас 4 ◊ 14 квітня 2024

Святі Тайни

Хрещення і Миропомазання – просимо повідомляти один місяць наперед
Пресв. Євхаристія – заохочуємо бути приготовленими і приступати при кожній Святій Літургії

Сповідь – щонеділі і в свята, в часі Святої Літургії, а також за приватним зверненням

Вінчання – просимо повідомляти шість місяців наперед

Єлеопомазання – просимо зголошувати завчасно не тільки у передсмертний час але й у часі тяжкої хвороби

Ап. – Євр. 6, 13-20.

Єв. – Мр. 9, 17-31.

ST. NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

4 Bellwoods Avenue
Toronto, Ontario, M6J 2P4

tel.: 416-504-4774

fax.: 416-504-8428

office@saintnicholas.ca

www.saintnicholas.ca

Парафіяльна Канцелярія

Години праці:

Понеділок – П'ятниця

9:00-1:00 і 2:00-4:00

ЩОДЕННИЙ ІСПИТ СУМЛІННЯ

Жорж А. Ашенбреннер, ТІ

Іспит сумління і дорога покликання.

Іспит сумління – це зустріч, під час якої своє щоденне життя читаємо в Христі й з Христом. Отож це досвід Бога в вірі. Іспит сумління – це не спосіб самозцілення і не метод самовдосконалення. Іспит сумління розвиває у нас чутливість до дуже особистих порухів, якими користується Святий Дух, аби наблизити і уподібнити нас до Христа.

Очевидно, що чутливість зростає постійно і вимагає як терпеливості, так і довіри до Духа, який нас веде, аби ми щораз більше жили Христовою правдою і любов'ю, прямуючи до ототожнення з Господом, який живе в нас. Тотожність, укорінена в Ньому, через Духа веде нас до тотожності нашої дороги життя, нашого християнського покликання, яким живемо, прагнучи служити Богові й людям.

Бог покликав мене до життя тому, що полюбив. Живемо тут і тепер завдяки Божій любові. Бог прагне, щоб я тут і тепер щораз більше уподібнювався у своїй людській природі до вбогого, чистого й послухного Христа, який живе в мені. Його Дух зміцнює мене на дорозі мого життя, на яку Він мене вивів.

Іспит сумління набирає справжньої цінності тоді, коли стає досвідом щоденної конфронтації та місцем відновлення себе на дорозі покликання, і тому веде до поглиблення і розвитку власної тотожності на вибраній дорозі. Щоденний іспит сумління в жодному разі не може обминути наше покликання. Тоді воно стає яснішим і стає в нашій свідомості особливою Божою благодаттю, даною нам для духовної користі – як для інших людей, так і для нас самих.

Іспит сумління і молитва

Іспит сумління – це час молитви. Якщо ми його не практикуємо або практикуємо не систематично й без зусиль, то втрачаємо вразливість до делікатної й водночас сильної дії Христа в наших серцях...*(продовження на ст.3)*

РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

Наступна неділя

Ап. Євр. 9, 11-14. Єв. Мр. 10, 32-45

Неділі

7:00 ранку – Утреня

8:00 ранку – Св. Літургія

10:00 ранку – Св. Літургія

12:00 пол. - Св. Літургія

6:00 веч. – Вечірня (у Вел. Пості)

Свята

7:00 ранку – Утреня

8:00 ранку – Св. Літургія

10:00 ранку – Св. Літургія

6:00 веч. – Св. Літургія

Навечір'я свят

6:00 вечора – Вечірня з Литією

ДО УВАГИ ПАРАФІЯН

У неділі **Божественні Літургії** служаться о год. **8:00, 10:00 ранку і 12:00 пол.**

Вечірні в суботу служать **о год. 6:00 веч.**

Недільна Божественна Літургія о 8:00 год. ранку транслюється живим ефіром для хворих і немічних.

Утреня в неділю о год. **7:00 ранку.**

У свята Божественні Літургії служаться о год. **8:00 ранку і 10:00 ранку і 6:00 веч.**

Повідомляємо, що присутність в церкві на Святій Літургії зобов'язує всіх парафіян.

ВЕЛИКИЙ ПІСТ розпочався в понеділок 18 березня. Щонеділі під час Великого Посту служаться **Вечірня о год. 6:00 вечора.** Пригадуємо нашим парафіянам, щоб подавати імена померлих до Пом'яників на Парастас-Сорокоусти, який пачався служитися в п'ятницю 23 березня.

Пригадуємо нашим парафіянам **не замовляти Божественні Літургії св. Йоана Золотоустого в середу і п'ятницю в часі Посту,** з огляду на те, що в тих днях, згідно з нашим східним обрядом, служаться Літургії Ранішеосвячених Дарів о год. 6:00 вечора. У п'ятницю також служать Парастас-Сорокоусти після Літургії.

УВАГА!

Подаємо до відома: У нашій Святомиколаївській церкві ми продовжуємо проект "Допомога Україні" у формі недільної кави в церковній залі після кожної Святої Літургії. **Чотири церковні групи підтримують цей проект. Заохочуємо наших парафіян підтримати це діло.** Дохід із трьох інших груп, які провадять членкині Святомиколаївського відділу ЛУКЖК – призначений на їхні організаційні цілі. Дохід із кави, яку провадить церковний хор, призначений на їхні потреби. Минулої неділі прихід призначений на допомогу Україні. Прихід з кави за минулу неділю становить \$ 675

Запрошуємо сходити до церковної залі на теплу каву, смачні канапки і родинне спілкування!

Повідомляємо, що **у канцелярії** можна вирівняти членські внески (\$40.), відібрати **конверти на 2024 р. і при цій нагоді відібрати напис на шибу (помаранчевого кольору)** – це дозвіл на паркування на парафіяльній площі і на вулицях біля парафії. Написи будуть видаватися тільки членам нашої парафії.

Повідомляємо, що у середу 17 квітня о 6 год вечора служитиметься **Покаяльний Канон Андрея Критського.** Щиро запрошуємо до молитовної участі парафіян та прихожан храму.

Підготовчі курси до Торжественного Святого Причастя для дітей, які не ходять ні до школи Кардинала Йосифа Сліпого, ні до Святомиколаївської суботньої школи, починаються в неділю 7 квітня о годині 10:00 ранку у парафіяльному будинку. Продовжуватимуться 14, 21, 28 квітня і 12 травня. Лекції провадить Олег Бих. Для реєстрації зверніться до парафіяльної канцелярії за чис. тел. 416-504-4774

Просимо наших парафіян, у яких росте лоза, і які можуть пофірувати її для посвячення та роздачі вірним у Квітну Неділю зголоситися до парохії (416-504-4774) або до Романа Кулика (416-826-8000). Члени БУКК прийдуть до Вас, щоб її відібрати та приладити.

Хори ЛЕВАДА і ОРІОН (УМА) ТОРОНТО ім. Василя Кардаша під. мист. кер. Др. Світлани Лисогор щиросердечно запрошують Вас на **концерт в стилі "УКРАЇНСЬКЕ РЕТРО"** в неділю 21 квітня 2024, о год. 3:30 поп. в St. James United Church, 400 Burnhamthorpe Rd., Etobicoke (south side between East Mall & Martingrove). У програмі: Дитячий Хор "Дзига", **новостворений інструментальний ансамбль "Водограй"**. Квитки: \$20.00 (Марійка 416-419-8278, Олеся 416-233-9700), \$25.00 при дверях. До зустрічі на концерті!

Парафіяльний хор організує Великодню Базар на Квітну Неділю, 28-го квітня, і просить охочих до помочі! Нам потрібно печиво до продажу (і до кави і на головний стіл де будуть продаватися паски, цвікли і різного рода печива). Рівнож, в суботу, 27-го квітня о 10:00 ліпимо вареники - просимо до нас не тільки до праці але і до товариської зустрічі і навіть до співу! Будемо дуже раді Вас бачити і дуже вдячні за Вашу допомогу! Пригадуємо, що ярмарка, яка відбуватиметься **в неділю 28 квітня триватиме від 8:00 ранку до 2:00 поп. у церковній залі.** **Просимо усіх численно підтримати це дійство!**

ДОСЛІДНИЙ ІНСТИТУТ «УКРАЇНІКА» влаштовує науково-популярну доповідь на тему: **ОБРАЗИ КОЗАКІВ І ЗАХІДНИХ ВОЇНІВ НА КАХЛЯХ БАТУРИНА (з прозірками)** Доповідь виголосить історик-археолог, науковий працівник КІУС та виконавчий директор Батуринського українсько-канадського археологічного проекту **д-р Володимир Мезенцев (Ph. D.).** Доповідь відбудеться у Westminster Room, Old Mill Toronto (21 Old Mill Rd.) в п'ятницю, 19 квітня 2024 р. о годині 7 увечері. Інформація: (416) 516-8223. Вступ за добровільними датками

КУМФ запрошує на виставку-продаж картин з приватних колекцій від неділі 7-28 квітня при 145 Evans Ave.

**Англомовні реколекції для старших дітей, чії батьки перебувають у розлученні чи сепарації:
Life-Giving Wounds: A Healing Retreat for Adult Children of Divorced or Separated Parents**

The Life-Giving Wounds retreat invites participants to move through the broken image of love that appeared to them in their parents' relationship to their deepest origin and identity as God's beloved, capable of great love. The next retreat will be from **Friday, April 26 at 7:00 p.m. to Sunday, April 28 at 3:30 p.m. at St. Augustine's Seminary** (2661 Kingston Road, Scarborough). Must be 18 or older to attend. Cost: **\$290 per person (\$190 for students)**, which includes meals, lodging, and retreat material. If cost is of concern, please contact lgwtoronto@proton.me; limited subsidies are available. For university/college students, contact your campus minister for more information. Space is limited. To register, visit <https://bit.ly/LGW-TO-Retreat-Register2024>. For more information, please email lgwtoronto@proton.me.

Хор "Левада", (Українських Молодіжних Ансамблів), під мистецьким керівництвом Романа Ясінського, диригент Жанна Зінченко, просять усіх на ГАЇВКИ, які дівчата проводитимуть в неділю 5-ого травня, 2024р, о год. 3:30 поп. у Католицькому Соборі Успення Пресвятої Богородиці, 3625 Cawthra Rd., Mississauga.

Українська Капеля Бандуристів Північної Америки (Детройт) ім. Т. Шевченка (УКБ) вертається до Торонта із новою програмою, «Все Буде Україна!» спрямована на допомогу у збереженні нашої мови, культури і держави. Захід відбудеться у суботу, 20 квітня 2024 о 7:30 вечора за адресою Meridian Arts Centre, George Weston Recital Hall, 5040 Yonge St., North York, ON M2N 6R8 Квитки:

<https://www.ticketmaster.ca/event/1000604CE199242C>

ПОМИНАЄМО † ПОМЕРЛИХ

20 квітня

5:00 веч бл. п. Андрія (5р) та Миколу Сенціва

23 квітня

11:00 ранку бл. п. Юстину Команецьку (2р.)

Жертводавці

**Складаємо щиросердечну подяку. Нехай
Предобрий Господь благословить**

Олена Вінницька	100
Ірина Пальчук (В пам'ять мами Антонії Дозорської)	100
Ігор і Марта Москаль	100
о.др. Олександр і Олена Лящук	100
Анонімно	200
Анонімно	400

(Закінчення)

Натомість порожня психологічна рефлексія або хвора інтроспекція не відчиняють, а створюють реальну небезпеку копірситися у собі. Іспит сумління стає молитвою і дає духовні плоди лише тоді, коли є продовженням особистої молитви. Без молитви іспит сумління проходить як безплідна рефлексія над собою, а його метою стає особисте вдосконалення, яке підживлює амбіції. У молитві Бог-Отець об'являє нам свою волю, і то так, як вважає за найкраще. Вчить нас бачити все в Ісусі Христі. Про це говорить св. Павло: *Бог зіволов об'явити, яке то величне багатство цієї тайни між поганами* (Кол. 1, 27). [...].

Дух Воскреслого Ісуса дає людині здатність відчувати й пізнати Його поклик, аби вона уподібнилася до Того, який їй об'являється.

Якщо молитва не буде відповіддю на поклик Христа, то буде порожньою. Відчинення, наповнене пошаною і підлеглистю щодо Господа, без моралізаторства й осудження себе, осягнення повного послуху вірі, про який згадує св. Павло (пор. Рим. 16, 26), – саме про таку поставу йдеться у щоденному іспиті сумління. Вона допомагає відчувати й ідентифікувати особисте запрошення Господа, який нас притягує до себе й кличе, і також не піддаватися хитрим підшептам і навіюванням, протилежним Йому. Без такої постави щодо Бога щоденний іспит совісті стає мілким, висихає і зникає.

Якщо не будемо прислухатися до того, як Отець об'являє нам свої дороги, такі відмінні від наших доріг (пор. Іс. 55, 8-9), то іспит сумління перетвориться у якусь дуже формальну практику осягнення особистої досконалості у людському й природному значенні або ще гірше – нагодою піти власними, позначеними егоїзмом, дорогами. Без молитви іспит сумління буде вбогим і не відобразить чудового досвіду, в якому Бог безустанно запрошує нас відповідати, впорядковуючи наше життя.

З другого боку, контемплативна молитва без систематичного іспиту сумління відчужує нас від життя і стає штучною. Час формальної молитви може статися в чийомусь щоденному житті святим і недоторканим періодом, але повністю відокремленим від решти життя, яке може бути віддаленим від молитви. Справжня молитва повинна вести до пошуків Бога у всьому у площині реального життя.

Щоденний іспит сумління уможливорює повніше і реальніше бачити в нашому житті Бога і Його провід, та розшифровувати Його плани щодо нас у сірій щоденності, аби ми могли знаходити Бога у всьому і всюди, а не лише в часі, виділеному на молитву.

Із статті Жоржа А. Ашенбренера ТІ «Про щоденний іспит сумління». **Джерело:**

<https://jesuits.org.ua/shchodennyy-ispyt-sumlinnia/>

Оригінал: G. A. Aschenbrenner SJ, *L'examen de conscience spirituel*, "Vie Consacrée", 5/1980, с. 283-297.

Контакти:

о. Роман Лобай, парох – 416-504-4774

о. Олег Качур – 647-244-8186 (новий)

Свято-Миколаївська Рідна Школа – 416-458-0978



Мирон Дилинський

Buy & Sell Real Estate



Royal LePage Real Estate Services Ltd., Brokerage
3031 Bloor St W Toronto ON M8X 2X8

Free Home Evaluations
98% Success Rate
Negotiable Commission

Why Myron Dylinsky?

Член Церковного Комітету і БУКК
25+ Years Sales

Call Today - Monthly Specials

www.dylinsky.com

416-236-1871



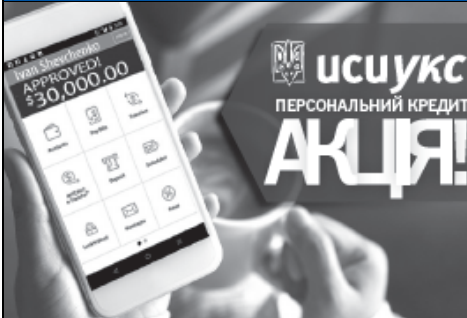
BCU Кредитова Спілка Будучність



ПЕРЕВАГИ BCU



ТЕЛ: 1-800-461-5941 | bcufinancial.com



УСУУКС
ПЕРСОНАЛЬНИЙ КРЕДИТ
АКЦЯ!

Подзвоніть або
відвідайте наше
відділення уже
сьогодні!



Володимир Карман
менеджер відділу
Bloor West Village

416.762.6961 x238
vkarman@ukrainianbcu.com
ukrainianbcu.com

*Personable, convenient
and, of course, Ukrainian*



EATONVILLE DENTAL CALL 416-233-0333
5359 Dundas St W, Etobicoke
eatonvilledental.com

Олег Шевців

Професійно відремонтую Ваш
комин, чи інші роботи, що
стосується цегли, каменя,
блоку...



тел. 416-953-3782



50¢ знижка
на 2 фунт. житній хліб
та 750 ml. гусянка чи кефір

106 North Queen St., Etobicoke, Tel: (416) 231 - 1491

Stephen Werbowyj LL.M Barrister / Mediator

Mediation of Estate Disputes

416-233-9461

1199 The Queensway, Toronto

DRAIN SERVICE

1597055 Ontario Ltd.



- All Types of Drains
 - Waterproofing
 - Water Service
 - Plumbing
 - Video Camera Inspection
- Yaroslav Derkach**

416-839-4179
416-259-8533

25 Burlingame Rd.
Toronto, Ontario
M9W 1Y7

SMITH MONUMENT COMPANY Ltd.

MEMORIALS OF DISTINCTION



ANDREW LATYSHKO, PRESIDENT
e-mail: andrew@smithmonument.ca

349 Weston Rd., Toronto, ON, M6N 3P7
Tel. 416-769-0674, Fax 416-769-5677

Українські власники

у 4 генерації з 1925 року

Jimmy Cardinal

CARDINAL FUNERAL HOMES

92 Annette St. 416-762-8141

366 Bathurst St. 416-603-1444

cardinalfuneralhomes.com



WERHUNLAW

Practical Solutions | Effective Results
Real Estate | Mortgages/Refinances Wills
& Estate Administration | Notary Public
Natalia Werhun-Popowicz, Lawyer
145 Evans Ave., Suite 204
(UNF Building) Etobicoke, ON M8Z 5X8

info@werhunlaw.com
www.werhunlaw.com 647-923-2116

TERRALAW

PROFESSIONAL CORPORATION



555 Burnhamthorpe Rd., Suite
304, Etobicoke, ON M9C2Y3
Tel: 416-233-4631
Ext. 500,
Fax: 416-233-0432

olena@terralaw.ca



Windows & Doors



Murynyuk Ivan

Free estimate Best Price Best quality

647-407-4826



Sadochok Preschool Centre
licensed daycare 18 months - 5 years
35 West Deane Park Drive,
Toronto, M9B 2R5
Tel 416-626-7195

sadochokdaycare@gmail.com

КОМЕРЦІЙНА ТА ЖИТЛОВА НЕРУХОМІСТЬ
(в т.ч. паювання та реєстрація земельних ділянок; реєстрація construction liens)
БІЗНЕСОВЕ ПРАВО
(в т.ч. оформлення franchises)
КОРПОРАТИВНЕ ПРАВО
ІМІГРАЦІЯ ♦ ЗАПОВІТИ ТА СПАДЩИНИ

COMMERCIAL AND RESIDENTIAL
REAL ESTATE (MULTIPLEX UNITS)
BUSINESS LAW ♦ CORPORATE LAW
IMMIGRATION ♦ WILLS AND ESTATES